

Tân Lạc, ngày 20 tháng 9 năm 2024

## QUYẾT ĐỊNH ĐÌNH CHỈ VỤ ÁN

### TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TÂN LẠC, TỈNH HOÀ BÌNH

#### **Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

**Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:** Ông Trần Hữu Doanh.

**Các Hội thẩm nhân dân:** Ông Bùi Văn Mến và bà Đinh Thị Phong.

Căn cứ các Điều 282, 299 và 326 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

Xét thấy: Tại phiên tòa hình sự sơ thẩm ngày 20/9/2024, bị hại Nguyễn Thị L là người đã yêu cầu khởi tố vụ án hình sự xin rút yêu cầu khởi tố vụ án là hoàn toàn tự nguyện - Thuộc trường hợp được quy định tại khoản 2 Điều 155 của Bộ luật Tố tụng hình sự.

#### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Đình chỉ vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 24/2024/TLST-HS ngày 31 tháng 7 năm 2024 đối với bị cáo: **Hà Công L** (Tên gọi khác: Không), sinh năm 1967 tại M – Hòa Bình; nơi cư trú: Xóm T, xã T, huyện T, tỉnh Hòa Bình; nghề nghiệp: Lao động tự do.

Bị Viện Kiểm sát nhân dân huyện Tân Lạc truy tố về tội cố ý gây thương tích, theo khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự.

2. Quyết định này có thể bị kháng cáo, kháng nghị và có hiệu lực kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị. Vụ án sẽ tiếp tục giải quyết khi có Quyết định phục hồi vụ án.

3. Hậu quả của việc đình chỉ vụ án:

3.1. Hủy bỏ Quyết định cầm đi khỏi nơi cư trú số: 32/2024/QĐ-TA, ngày 29/8/2024 của Tòa án nhân dân huyện Tân Lạc, tỉnh Hòa Bình.

3.2. Về án phí: Bị hại Nguyễn Thị L, sinh năm 1964; nơi cư trú: Xóm T, xã T, huyện T, tỉnh Hòa Bình phải chịu 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

#### **Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Hòa Bình;
- VKSND tỉnh Hòa Bình;
- VKSND huyện Tân Lạc;
- CQĐT Công an huyện Tân Lạc;
- Chi cục THADS huyện Tân Lạc;
- Bị cáo;
- Bị hại;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ**  
**THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**  
(Đã ký)

**Trần Hữu Doanh**